



Escritores por el Sahara – Bubisher

Centro Cívico El cerro
Avda. Manuel Azaña Nº13
28822 Coslada (Madrid)
www.bubisher.com

voluntariosbubisher@gmail.com

BUBISHER: red de bibliotecas y bibliobuses para los campamentos de refugiados saharauis

Breve descripción del proyecto o experiencia

El fin es la puesta en marcha de una red de bibliotecas y bibliobuses en los campamentos de refugiados saharauis de Tinduf y potenciar el uso del español como segunda lengua.

El proyecto nace del deseo y la necesidad de reforzar y recuperar la enseñanza del español y para ello nos hemos centrado en los siguientes objetivos: llevar libros a los niños y a adultos, fomentar la lectura en las escuelas, crear clubes de lectura, colaborar con los maestros en las escuelas y formar monitores capaces de transmitir a la población joven el deseo de aprender.

En resumen, nuestros objetivos son:

- o Apoyar la expansión cultural entre la población saharauí.
- o Crear puestos de trabajo en los campamentos.
- o Conseguir que todos los campamentos cuenten con una biblioteca y un bibliobús bien dotados con libros en español y árabe.
- o Potenciar el uso del español como segunda lengua.
- o Fomentar la participación activa de la población saharauí en las actividades que ofertan las bibliotecas y bibliobuses.
- o Apoyar la labor de los maestros de español en las escuelas.
- o Formar bibliotecarios y monitores saharauis.

Relación con los ODS

Bubisher es un proyecto relacionadas con los Objetivos de Desarrollo Sostenible de la Agenda 2030, en concreto:

- Objetivo 1: Poner fin a la pobreza en todas sus formas en todo el mundo.
- Objetivo 4: Garantizar una educación inclusiva, equitativa y de calidad y promover oportunidades de aprendizaje durante toda la vida para todos.
- Objetivo 5: Lograr la igualdad entre los géneros y empoderar a todas las mujeres y las niñas.

- Objetivo 8: Promover el crecimiento económico sostenido, inclusivo y sostenible, el empleo pleno y productivo y el trabajo decente para todos.
- Objetivo 10: Reducir la desigualdad en y entre los países.

Grupos de interés o colectivos a los que se dirige y principales beneficios para los mismos

El proyecto Bubisher se dirige a la población de los campamentos de refugiados saharauis (en los alrededores de Tinduf-Argelia), situados en la parte más inhóspita del desierto del Sáhara. Desde 1975, los saharauis han defendido el español como un rasgo distintivo de su identidad nacional, y es su segunda lengua oficial después del hassanía.

Los principales beneficios son:

- el acceso a la cultura y el conocimiento a un pueblo abandonado por la comunidad internacional;
 - mejora de la formación integral de los niños;
 - potenciación de la interculturalidad;
 - puesta en valor de su patrimonio cultural sobre la base del español como lengua común.
- Al mismo tiempo, se proporciona formación y empleo a habitantes de los campamentos, que se responsabilizan de las actividades y el buen funcionamiento de la red de bibliotecas.

Fecha de puesta en marcha

Sáb, 11/22/2008 - 00:00

Acciones realizadas

El 22 de noviembre del 2008 el primer bibliobús llegaba a los campamentos cargado de libros y de ilusiones. Hasta el año pasado el Bubisher contaba con tres bibliotecas funcionando a pleno rendimiento en los campamentos de Smara, Auserd y Bojador y tres bibliobuses que trotan por la inhóspita hamada, generando, allí donde van, oasis de cultura. Dajla inauguró su biblioteca y su bibliobús en octubre del año 2018 y se prevé que El Aaiún tenga la suya propia en 2021, con lo cual el proyecto se implantará en todos los campamentos de refugiados.

El camino no ha sido siempre fácil, pero sí apasionante. Cientos de voluntarios han colaborado para que el proyecto se consolidara en los campamentos. Muchos colegios, bibliotecas, librerías, asociaciones y pequeños Ayuntamientos de toda la geografía española, han puesto su pequeño-grandísimo grano de arena para que el Bubisher siguiera creciendo. Y todo este camino se ha recorrido manteniendo un principio que sigue siendo la razón de ser del Bubisher: no hay ideología alguna en el proyecto, salvo la pasión por la cultura.

Para llevar a cabo este proyecto hemos tratado de trabajar en dos frentes: la contratación de personal saharauí (también es una forma de crear puestos de trabajo) y la formación de ese personal para que pueda realizar sus tareas y formar, a su vez, a otros profesores y animadores. Junto con este personal contratado, fomentamos la participación de voluntarios saharauis para implicar a la población en el sostenimiento de un servicio comunitario.

Equipo Bubisher en el Sáhara: <http://bubisher.org/hacemos/sahara>

Equipo Bubisher en España:

Para trabajar en el Bubisher no hace falta ser socio de la Asociación.

Dejando aparte nuestra estructura jurídica, en el equipo trabajamos personas que nos encargamos de diferentes tareas:

o Un pequeño grupo, Presidente, Vicepresidente, Tesorero y Secretaria, se ocupan de aspectos generales de coordinación, asuntos legales, pagos y todo lo que puedes imaginar, incluyendo relaciones con los trabajadores saharauis y con instituciones en España y en el Sáhara.

o Hay un equipo de bibliotecarias que seleccionan, procesan y preparan los libros para las distintas bibliotecas.

o Hay grupos de profesores y profesoras que elaboran materiales didácticos, orientan sobre recursos pedagógicos que parten de lecturas, localizan material escolar, coordinan tareas de voluntarios.

o Hay personas de diferentes profesiones que se responsabilizan de tareas indispensables: coordinación de voluntarios, relación pedagógica con el personal saharai, información a socios, trabajo con grupos de mujeres saharauis, mantenimiento de la web y trabajo en los foros.

o Hay voluntarios que viajan a los Campamentos aportando su experiencia personal. Hasta ahora han viajado escritores, animadores, editores, maestros, cuentacuentos, bibliotecarios, artistas y personas de cualquier profesión deseosos de apoyar la lectura y la escritura.

Desde el inicio del proyecto, hemos aprovechado las caravanas que parten al Sáhara periódicamente para hacer envíos de libros. Nuestra experiencia es que no sirve "cualquier libro". Deben estar adaptados a los niveles de los pequeños lectores y acomodarse a los intereses y a la cultura de la población saharai en general.

Debido al coste económico que supone enviar libros a los campamentos, a los problemas de espacio y al esfuerzo humano que supone seleccionar materiales no tenemos capacidad para gestionar donaciones de libros que no se adapten estrictamente a nuestras necesidades.

Actividades más relevantes

o Adquisición, traslado y distribución de libros, material escolar y de oficina.

o Registro y catalogación de todos los documentos en las bibliotecas.

o Contratación de personal saharai.

o Mantenimiento de los bibliobuses y las bibliotecas.

o Fomento de la lectura, escritura y expresión oral en español.

o Puesta en marcha de cursos y talleres de formación.

o Realización de charlas y encuentros para difundir el proyecto, tanto en España como en los Campamentos.

Correo-e

voluntariosbubisher@gmail.com

Teléfono

[676499862](tel:676499862)

Nombre de la persona de contacto

Palma Aparicio

